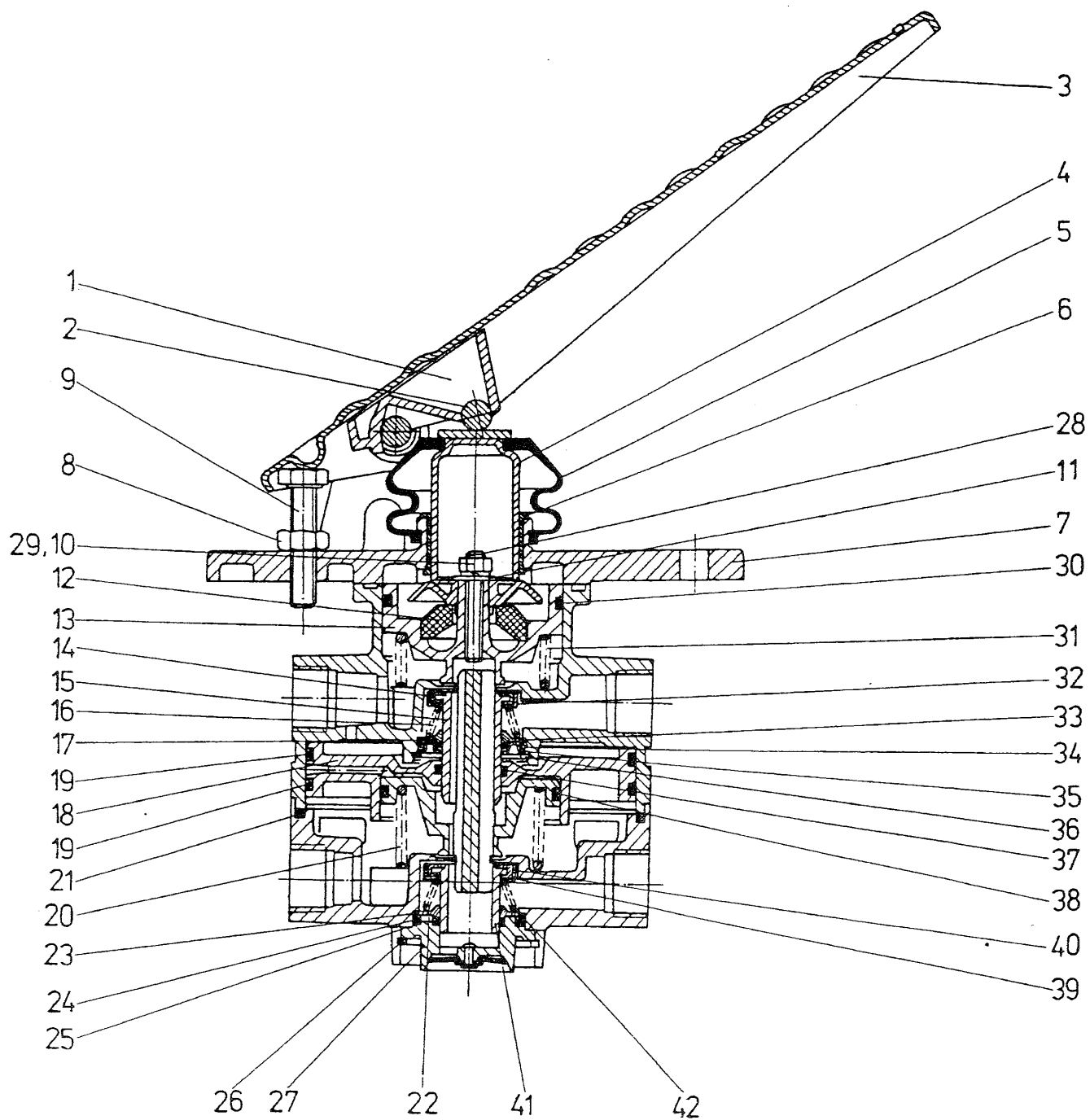


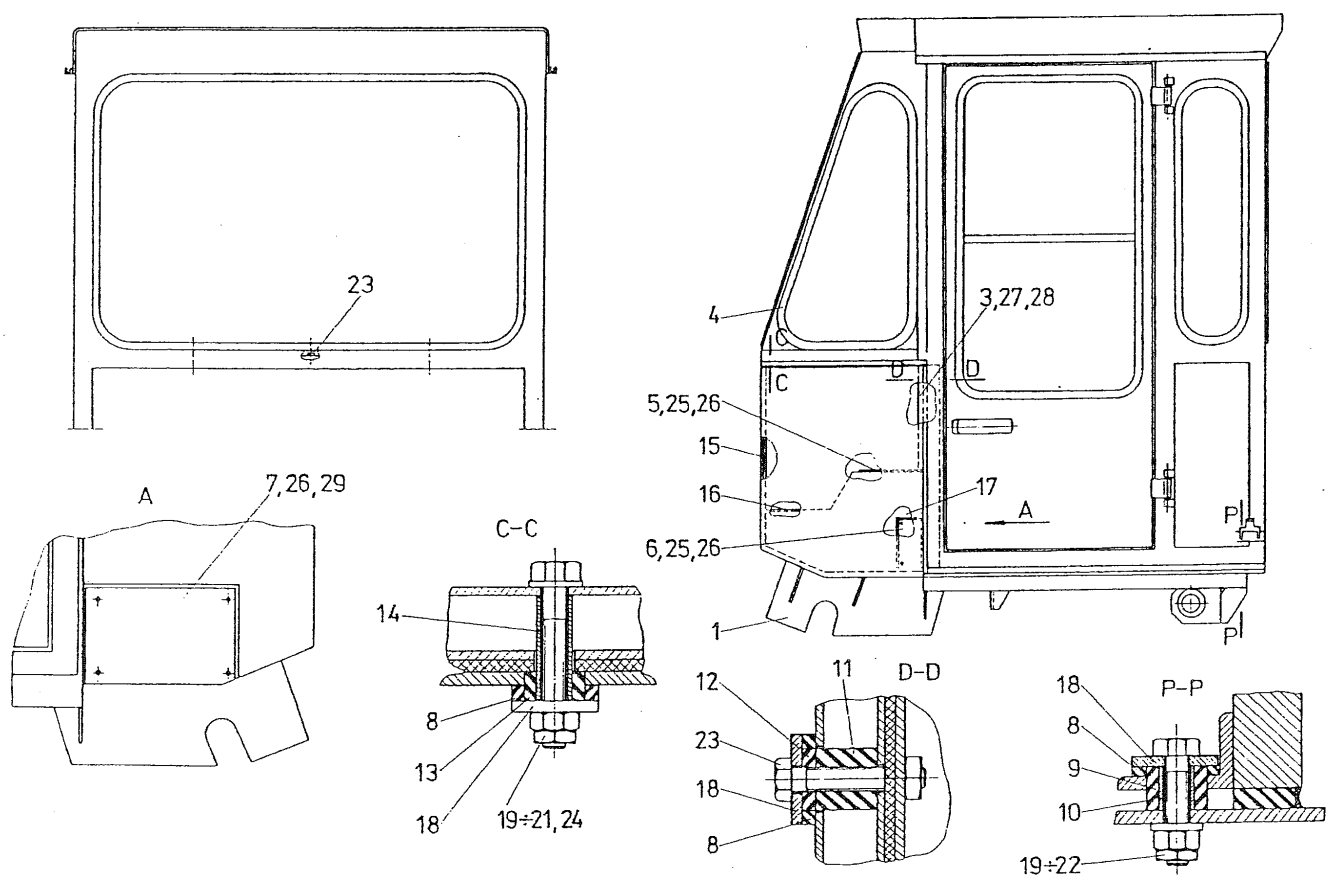
3-7



NAZWA ZESPOŁU		ZAWÓR HAMULCOWY GŁÓWNY - DWUOBWODOWY		GRUPA:		Ilość części Quantity of parts
UNIT NAME		DOUBLE - CIRCUIT MAIN BRAKE VALVE		GROUP:		
BEZEICHUNG DER EINHHEIT		ZWEIKREIS - HAUPTBREMSVENTIL		GRUPPE:		
НАИМЕНОВАНИЕ УЗЛА		ГЛАВНЫЙ ТОМОРОЗНЫЙ КЛАПАН - С ДВУМЯ ЦЕНТРАМИ		ГРУППА:		
No	Nf	NAZWA	NAME	BEZEICHUNG	НАИМЕНОВАНИЕ	
1	2	3	4	5	6	7
	A 461 307 004 0 ZSM POLMO PRASZKA	Zawór hamulcowy główny - dwuobwodowy	Double - circuit main brake valve	Zweikreis- Hauptbremsventil	Главный тормо- зный клапан - с двумя центрами	
1	961 300 380 4	Element dociskowy pedału	Pedal press element	Pedal-Druckstück	Прижимной элемент педали	1
2	895 121 110 4	Rolka	Roller	Rolle	Ролинк	1
3	961 901 714 2	Pedał kpl.	Pedal, compl	Pedal, volls.	Педаль в сборе	1
4	461 903 384 2	Element dociskowy	Press element	Druckstück	Прижимной элемент	1
5	897 752 270 4	Oslona	Shield	Abdeckung	Кожух	1
6	460 001 200 4	Tulejka kołnierza	Flange sleeve	Flanschhülse	Втулка фланца	1
7	461 905 103 4	Pdstawa pedału	Pedal base	Pedal - Grund platte	Основание педали	1
8	810 304 017 4	Nakrętka M8-5	Nut M8-5	Mutter M6-5	Гайка M8-5	1
9	810 126 068 4	Śruba M8x40-8,8	Bolt M8x40-8,8	Schraube M8x40-8,8	Болт M8x40-8,8	1
10	810 304 016 4	Nakrętka M6-5	Nut M6-5	Mutter M6-5	Гайка M6-5	1
11	895 103 820 4	Podkładka	Washer	Unterlegescheibe	Подкладка	1
12	896 130 050 4	Element sprężysty	Spring element	Federelement	Пружинный элемент	1
13	461 903 622 4	Tłok	Piston	Kolben	Поршень	1
14	899 503 140 4	Pierścień zaworowy	Valve ring	Ventilring	Клапанное кольцо	2
15	899 503 132 4	Tuleja	Sleeve	Hülse	Втулка	1
16	896 052 280 4	Sprężyna stożkowa	Conical spring	Kogelkopffeder	Конническая пружина	2
17	897 080 400 4	Pierścień uszczeln. 20,3x2,4	Seal ring 20,3x2,4	Dichtring 20,3x2,4	Уплотнит. кольцо 20,3x2,4	3
18	461 904 623 4	Tłok	Piston	Kolben	Прошень	1
19	897 081 010 4	Pierścień uszczeln. 100x3	Seal ring 100x3	Dichtring 100x3	Уплотнит. кольцо 100x3	2
20	896 010 090 4a	Sprężyna	Spring	Feder	Пружина	1
21	897 080 660 4	Pierścień uszczeln. 109,5x3	Seal ring 109,5x3	Dichtring 109,513	Уплотнит. кольцо 109,5x3	1
22	461 904 622 4	Tłok	Piston	Kolben	Поршень	1
23	899 621 640 4	Pierścień oporowy	Thrust ring	Druckring	Упорное кольцо	2
24	897 770 040 4	Pierścień uszczeln. 32x3	Seal ring 32x3	Dichtring 32x3	Уплотнит. кольцо 32x3	2
25	897 080 400 4	Pierścień 20,3x2,4	Ring 20,3x2,4	Ring 20,3x2,4	Кольцо 20,3x2,4	3
26	810 518 029 4	Pierścień osadczy sprężyn. 45W	Spring retaining ring 45W	Seegerring 45W	Осадочное кольцо пруж. 45W	1

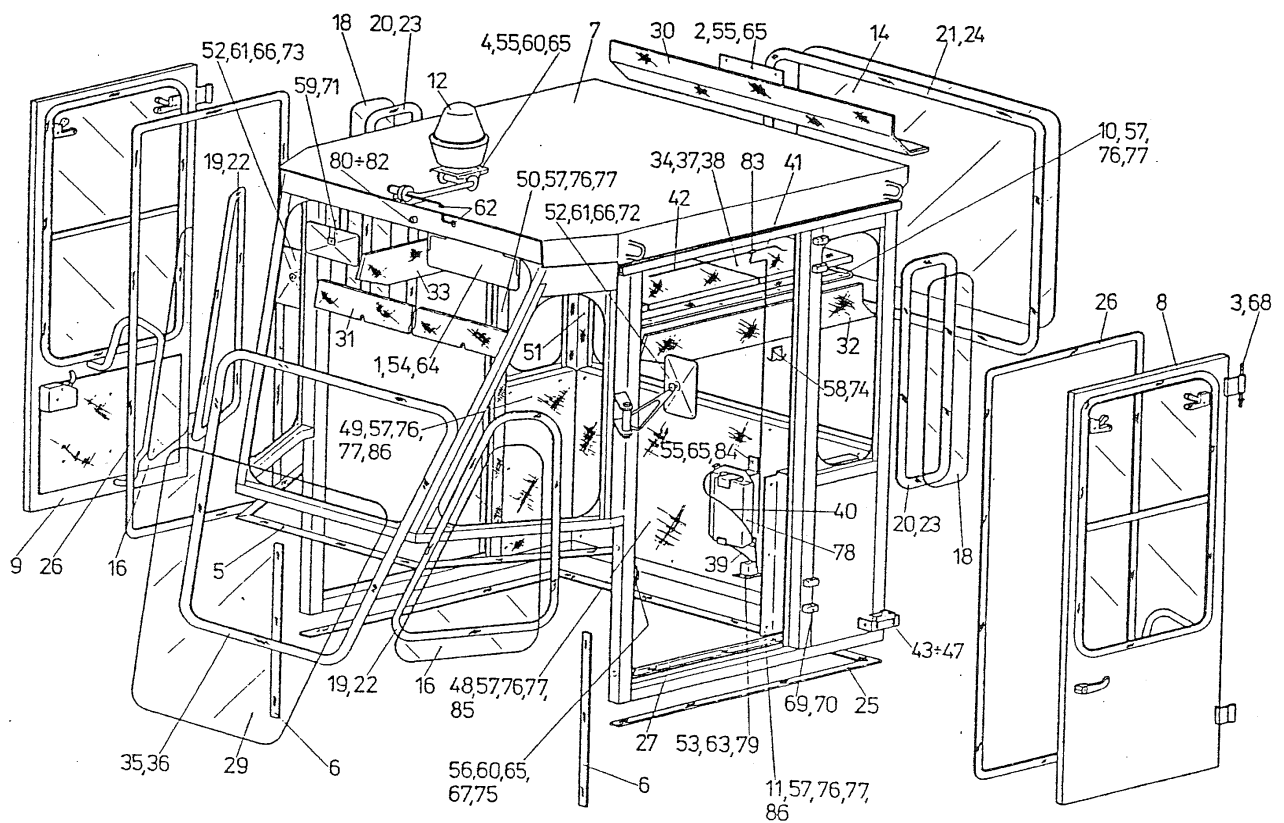
1	2	3	4	5	6	7
27	461 307 594 2	Odpowietrznik pkl.	Vent compl.	Enlüfter vollst.	Воздухоотвод в сборе	1
28	810 205 069 4	Wkręt dociskowy M5	Pressure screw M5	Druckschraube M5	Прижимной винт M5	1
29	810 420 004 4	Podkładka sprężysta 6,1	Spring washer 6,1	Federring 6,1	Пруж. шайба 6,1	
30	897 080 620 4	Pierścień uszczeln. 54,2x3	Seal ring 54,2x3	Dichtring 54,2x3	Уплотнит. кольцо 54,2x3	2
31	396 031 190 4	Sprężyna	Spring	Feder	Пружина	1
32	895 070 091 4	Pokrywa	Cover	Deckel	Крышка	2
33	899 621 640 4	Pierścień oporowy	Thrust ring	Druckring	Упорное кольцо	2
34	897 770 040 4	Pierścień uszczeln. 32x3	Seal ring 32x3	Dichtring 32x3	Уплотнит. кольцо 32x3	2
35	461 307 262 4	Miseczka	Cup	Teller	Миска	1
36	810 518 026 4	Pierścień osadczy sprężyn. 38W	Spring retaining ring 38W	Seegerring 38W	Осадочное кольцо пруж. 38W	1
37	897 080 400 4	Pierścień uszczeln. "O-ring" 20,3x2,4	Seal ring 20,3x2,4	Dichtring 20,3x2,4	Уплотнит. кольцо 20,3x2,4	
38	897 080 620 4	Pierścień uszczeln. "O-ring" 54,2x3	"O"-ring 54,2x3	O-ring 54,2x3	Уплотнит. кольцо 54,2x3	2
39	895 070 091 4	Pokrywa	Cover	Deckel	Крышка	2
40	899 503 140 4	Pierścień zaworu z obudową dolną	Valve ring with lower sacing	Ventilring mit Untergehäuse	Кольцо клапана с нижним ограждением	1
41	899 503 133 4	Tuleja	Sleeve	Hülse	Втулка	1
42	896 052 280 4	Sprężyna stożkowa	Conical spring	Kegelkopffeder	Коническая пружина	2

3-8



NAZWA ZESPOŁU UNIT NAME BEZEICHNUNG DER EINHHEIT НАИМЕНОВАНИЕ УЗЛА					KABINA CAB FAHRERHAUS КАБИНА	GRUPA: GROUP: 03-08 GRUPPE: ГРУППА:	Ilość części Quantity of parts
No	Nf	NAZWA	NAME	BEZEICHUNG	НАИМЕНОВАНИЕ		
1	2	3	4	5	6	7	
	313-02-0301C1	Kabina-mocowanie	Cab-assembly	Fahrerhausaufbau	Монтаж кабины	1	
1	313-02-0315	Kabina spawana	Welded cab	Fahrerhaus geschweisst	Кабина сварная	1	
2	313-02-0307	Narożnik prawy	Right angle	Ecke - rechts	Угловая часть	1	
3	313-02-0308	Narożnik lewy	Left angle	Ecke - links	Угловая часть	1	
4	313-02-0300	Kabina górna	Upper cab	Obenfahrerhaus	Верхняя кабина	1	
5	498-13-0008	Pokrywa rozdzielacza	Distributor cover	Werteilerdeckel	Крышка рэспредителя	1	
6	498-13-0009	Pokrywa	Cover	Deckel	Крышка	1	
7	313-02-1189	Pokrywa	Cover	Deckel	Крышка	1	
8	313-02-1122	Podkładka	Washer	Scheibe	Шайба	10	
9	313-02-1124	Tulejka	Sleeve	Gummihülse	Резиновая втулка	4	
10	313-02-1038	Tulejka	Sleeve	Hülse	Стальная втулка	4	
11	313-02-1039	Tulejka	Sleeve	Gummihülse	Резиновая втулка	3	
12	313-02-1123	Tulejka	Sleeve	Gummihülse	Резиновая втулка	3	
13	313-02-1125	Tulejka	Sleeve	Gummihülse	Резиновая втулка	3	
14	313-02-1064	Tulejka	Sleeve	Hülse	Стальная втулка	3	
15	313-02-1323	Wykładzina przednia	Front lining	Auskleidung	Покрыте переднее	1	
16	498-13-1002	Wykładzina	Lining	Auskleidung	Покрыте	1	
17	498-13-1004	Wykładzina	Lining	Auskleidung	Покрыте	1	
18	376-89-1779-0	Podkładka	Washer	Scheibe	Шайба	10	
19	612-49-1171-0-02	Podkładka	Washer	Scheibe	Шайба	7	
20	603-01-2122-0-02	Nakrętka	Nut	Mutter	Гайка	7	
21	603-03-2133-0-02	Nakrętka	Nut	Mutter	Гайка	6	
22	601-02-1212-6-02	Śruba	Bolt	Schraube	Болт	4	
23	601-02-1216-6-02	Śruba	Bolt	Schraube	Болт	4	
24	601-02-1218-6-02	Śruba	Bolt	Schraube	Болт	2	
25	612-11-1400-1-02	Podkładka	Washer	Scheibe	Шайба	12	
26	602-75-1116-2-02	Wkręt	Screw	Schraube	Винт	12	
27	602-40-0705-0-02	Wkręt	Screw	Blechschrabe	Винт	8	
28	612-46-0300-0-02	Podkładka	Washer	Scheibe	Шайба	4	
29	612-12-0520-0-02	Podkładka	Washer	Scheibe	Шайба	4	

3-9



NAZWA ZESPOŁU UNIT NAME BEZEICHNUNG DER EINHEIT НАИМЕНОВАНИЕ УЗЛА		KABINA GÓRNA KOMPLETNA UPPER CAB COMPLETE OBENFAHRERHAUS VOLLST ВЕРХНЯЯ КАБИНА В СБОРЕ			GRUPA GROUP 03-09 GRUPPE ГРУППА	Ilość części Quantity of parts
No	Nr	NAZWA	NAME	BEZEICHNUNG	НАИМЕНОВАНИЕ	
1	2	3	4	5	6	7
*	313-08-0300	Kabina górna kompletna	Upper cab complete	Obenfahrerhaus vollst	Кабина верхняя в сборе	
1	306-28-0044	Ośłona przeciwsłoneczna	Sun screen	Sonnenschutz	Противосолнечный щиток	1
2	303-28-0082	Pokrywa tylna wycieraczki	Rear wiper cover	Hinterwischerdeckel	Крышка заднего стеклоочистителя	1
3	3-6-28-1019	Sworzeń	Pin	Bolzen	Шкворень	4
4	306-33-0006 C3	Ramię lampy błyskowej	Flash light arm	Blinklichtorm	Плечо отражателя	1
5	313-08-0007	Uszczelka	Gasket	Dichtung	Прокладка	1
6	313-08-0014	Uszczelka	Gasket	Dichtung	Прокладка	2
7	313-08-0301	Kabina spawana	Welded cab	Fahrerhaus geschweisst	Кабина сварная	1
8	313-08-0302	Drzwi kompletne lewe (>03-10)	Left door complete (>03-10)	Linke Tür vollst (>03-10)	Дверь правая в сборе (>03-10)	1
9	313-08-0303	Drzwi kompletne prawe (>03-10)	Right door complete (>03-10)	Rechte Tür vollst (>03-10)	Дверь левая в сборе (>03-10)	1
10	313-08-0312	Wykładzina sufitu	Lining	Auskleidung	Покрыте	1
11	313-08-0314	Pokrycie boku lewe	Left side lining	Seitenauskleidung, links	Покрыте левого бока	1
12	313-08-0380	Instalacja elektryczna kabiny	Cab electric system	Elektroanlage des Fahrerhauses	Электрическое оснащение кабины	1
14	313-08-1190	Szyba tylna	Rear window	Hinterscheibe	Стекло заднее	1
16	313-08-1074	Szyba boczna przednia	Front window side	Windschutzscheibe seiten	Стекло боковое переднее	2
18	313-08-1175	Szyba boczna tylna	Rear window	Hinterscheibe seiten	Стекло заднее	2
19	313-08-1076	Sznur profilowy	Prophile cord	Profilschnur	Профилный шнур	2
20	313-08-1077	Sznur profilowy	Prophile cord	Profilschnur	Профилный шнур	2
21	313-08-1078	Sznur profilowy	Prophile cord	Profilschnur	Профилный шнур	1
22	313-08-1080	Sznur profilowy	Prophile cord	Prophile cord	Профилный шнур	2
23	313-08-1081	Sznur profilowy	Prophile cord	Prophile cord	Профилный шнур	2
24	313-08-1082	Sznur profilowy	Prophile cord	Profilschnur	Профилный шнур	1
25	313-08-1086	Sznur gumowy	Rubber cord	Gummischnur	Резиновый шнур	1
26	313-08-1172	Uszczelka przydrzwiowa	Door seal	Türdichtung	Дверное уплотнение	2

1	2	3	4	5	6	7
27	313-08-1173	Uszczelka drzwiowa	Door seal	Türdichtung	Дверное уплотнение	2
29	313-08-1302	Szyba przednia	Front window	Windschutzscheibe	Стекло переднее	1
30	313-08-1351	Wykładzina tylna	Raer lining	Hinterauskleidung	Покрыте заднее	1
31	313-08-1352	Wykładzina przednia	Front lining	Auskleidung	Покрыте переднее	1
32	313-08-1353	Wykładzina boczna lewa	Left side lining	Auskleidung links seiten	Покрыте боковое левое	1
33	313-08-1354	Wykładzina boczna prawa	Right lining side	Auskleidung rechts seiten	Покрыте боковое правое	1
34	313-08-1355	Płyta izolacyjna	Insulating plate	Isolationsplatte	Изоляционная плита	1
35	313-08-1356	Sznur profilowy	Prophile cord	Profilschnur	Профильный шнур	1
36	313-08-1357	Sznur profilowy	Prophile cord	Profilschnur	Профильный шнур	1
37	313-08-1360	Płyta izolacyjna	Insulating plate	Isolationsplatte	Изоляционная плита	1
38	313-08-1361	Płyta izolacyjna	Insulating plate	Isolationsplatte	Изоляционная плита	1
39	313-08-1381	Rurka z PCW	Plastic tube	PCW schlauchleitung	PCW трубопровод	1
40	313-08-1382	Rurka z PCW	Plastic tube	PCW schlauchleitung	PCW трубопровод	1
41	313-08-1383	Rurka z PCW	Plastic tube	PCW schlauchleitung	PCW трубопровод	1
42	313-08-1384	Rurka z PCW	Plastic tube	PCW schlauchleitung	PCW трубопровод	1
43	379-25-1301	Zaczep	Catch	Riegel	Зацеп	2
44	379-25-1302	Sprężyna	Spring	Feder	Пружина	2
45	379-25-1303	Płyta gumowa	Rubber plate	Gummiplatte	Резиновая плита	2
46	379-25-1304	Pręt	Rod	Stab	Приток	2
47	388-06-1148	Rura precyzyjna	Precise tube	Präzisorohr	Труба точная	4
48	313-08-0315	Wykładzina tylna	Rear lining	Hinterauskleidung	Покрыте заднее	1
49	313-08-0316	Wykładzina boczna prawa	Right side lining	Seitenauskleidung, rechts	Покрыте боковое правое	1
5	313-08-0318	Narożnik	Angle	Ecke	Угольник	4
51	313-08-0319	Narożnik tylny	Back angle	Hinterecke	Угольник задний	2
52	601-05-1212-4-02	Śruba	Bolt	Schraube	Болт	2
53	601-05-0707-4-02	Śruba	Bolt	Schraube	Болт	2
54	601-05-0808-4-02	Śruba	Bolt	Schraube	Болт	2
55	601-05-1010-4-02	Śruba	Bolt	Schraube	Болт	6
56	601-05-1012-6-02	Śruba	Bolt	Schraub	Болт	2
57	602-40-0705-0-02	Wkręt	Screw	Screw	Болт	60
58	602-71-0916-2-02	Wkręt	Screw	Screw	Болт	4
59	602-71-1114-2-02	Wkręt	Screw	Screw	Болт	2
60	602-71-2102-0-02	Nakrętka	Nut	Mutter	Гайка	6

1	2	3	4	5	6	7
61	602-71-2122-0-02	Nakrętka	Nut	Mutter	Гайка	2
62	608-60-2060-0	Przelotka	Grommet	Tülle	Прелета	2
63	612-12-0420-0-02	Podkładka	Washer	Scheibe	Шайба	2
64	612-12-0520-0-02	Podkładka	Washer	Scheibe	Шайба	2
65	612-12-0620-0-02	Podkładka	Washer	Scheibe	Шайба	6
66	612-12-0720-0-02	Podkładka	Washer	Scheibe	Шайба	2
67	612-48-2020-0-02	Podkładka	Washer	Scheibe	Шайба	8
68	612-50-1810-1-01	Podkładka	Washer	Scheibe	Шайба	8
69	612-91-0915-3-02	Kołek	Pin	Stift	Штифт	4
70	613-81-0110-0	Smarownicza	Grease nipple	Fettnippel	Масленка	4
71	854-02-0010	Lusterko wewnętrzne	Inner mirror	Innen Spiegel	Внутреннее зеркало	1
72	854-02-0011	Lusterko lewe	L.H. mirror	Spiegel links	Зеркало левое	1
73	854-02-0012	Lusterko prawe	R.H. mirror	Spiegel rechts	Зеркало правое	1
74	854-04-0360	Wieszak	Hanger	Aufhängung	Вешалка	2
75	857-02-0111	Zaczep zamka	Lock detent	Schlosserriegel vollst	Зацеп замка	2
76	857-03-0090	Podkładka	Washer	Scheibe	Шайба	80
77	857-03-0091	Kapturek	Cap	Käppchen	Колпачок	80
78	871-12-0033	Zbiornik spryskiwacza	Sprayer tank	Spritzgerät- Tank	Бак распылителя	1
79	871-12-0034	Pompa spryskiwacz	Sprayer pump	Spritzgerät- Pumpe	Насос распылителя	1
80	871-12-0035	Rozpylacz	Nozzle	Spritzgerät	Распылитель	2
81	871-12-0037	Wkładka	Insert	Einsatz	Вкладыш	2
82	871-12-0038	Pierścień	Ring	Ring	Кольцо	2
83	871-12-0145	Złączka	Connection	Anschlußstück	Соединение	1
84	306-28-1248	Uchwyt	Handle	Halter	Держатель	1
85	313-08-1130	Płyta dzwiękochłonna	Sound absorbing plate	Phonoisoliationsplatte	Фоноизоляционная плита	1
86	313-08-1131	Płyta dzwiękochłonna	Sound absorbing plate	Phonoisoliationsplatte	Фоноизоляционная плита	2